



«БЕКІТЕМІН»

«Әл-Фараби атындағы ҚазҰУ» КЕАҚ

Оперативтік қызмет жөніндегі

басқарма мүшесі-проректор

Дуйсенов Е.Э.

04 2024ж

Ақ-19 УС

**Қабылдау емтиханының бағдарламасы
магистратураның білім беру бағдарламалары бойынша
"Шығыстану" факультеті
шетелдік азаматтар үшін ақылы негізде**

1. Жалпы ережелер

1.1. Бағдарлама "жоғары және жоғары оқу орнынан кейінгі білімнің білім беру бағдарламаларын іске асыратын білім беру ұйымдарына оқуға қабылдаудың үлгілік қағидаларын бекіту туралы" Қазақстан Республикасы Білім және ғылым министрінің 2018 жылғы 31 қазандағы № 600 бұйрығына (бұдан әрі – үлгілік қағидалар) сәйкес жасалды.

1.2. ҚазҰУ-ға. әл-Фараби жоғары оқу орнынан кейінгі білім беру бағдарламаларына (магистратура) жоғары білімнің білім беру бағдарламаларын меңгерген адамдар қабылданады.

1.3. Түсу емтихандары келесі білім беру бағдарламалары бойынша әңгімелесу форматында өткізіледі:

- ✓ 7M02217-Шығыстану
- ✓ 7M02310-Шетел филологиясы (шығыс тілдері)
- ✓ 7M02302-аударма дело (шығыс тілдері)
- ✓ 7M03115-Аймақтану (Шығыс елдері)

1.4. Шетелдік талапкердің түсуі үшін түсу емтихандарын ұйымдастыру және өткізу үшін ҚазҰУ ректорының шешімімен. әл-Фараби оқу жылына арналған емтихандық Пәндік комиссия құрылады.

Шетелдік талапкердің ҚазҰУ – ға түсуі үшін түсу емтихандары комиссиясының құрамына интернационалдандыру және рекрутинг офисінің (бұдан әрі-Офис) қызметкерлері және ҚазҰУ-дың профессорлық-оқытушылық құрамы кіреді.

1.5 егер жоғарыда аталған талаптарға сәйкес келетін шетелдік талапкердің университетке түсу әңгімелесуінен өту үшін келу мүмкіндігі болмаса, оның оны онлайн форматта өту мүмкіндігі болады.

1.6. Шетелдік талапкердің түсуі үшін ауызша әңгімелесу (әңгімелесу) нысанындағы түсу емтихандары 100 балдық жүйе бойынша бағаланады. Магистратураға ақылы негізде қабылдау кезінде ғылыми-педагогикалық (2 жыл) үшін кемінде 75 балл және бейіндік бағыт үшін кемінде 50 балл (1-1,5 жыл) есептеледі.

1.7. Түсу емтиханының қорытындысы бойынша әңгімелесу хаттамасы белгіленген нысанда ресімделеді. Әңгімелесу хаттамасына "Salem office" жүйесі арқылы төраға және барлық қатысып отырған Комиссия мүшелері қол қояды және кеңсеге беріледі.

1.8. Қабылдау туралы шешімді шетелдік талапкерлерді қабылдау жөніндегі конкурстық комиссия қарайды және "Salem office" жүйесі арқылы хаттамамен ресімделеді. Қабылдау емтиханының нәтижелері емтихан өткізілетін күні жарияланады.

1.9. Қабылдау емтиханын қайта тапсыруға рұқсат етілмейді.

1.10. Әңгімелесуді өткізу нәтижелері бойынша 24 сағат ішінде апелляция көзделген.

2. 2024 жылы қабылдау емтиханын өткізу

2.1 әңгімелесу орыс, қазақ және ағылшын тілдерінде өткізіледі. Ауызша әңгімелесу сонымен қатар оқуға қабілеттілікті, шығармашылық белсенділік пен сыни ойлауды, талапкердің жеке қасиеттерін ашуға бағытталған мәселелерді қамтиды.

2.2. Әңгімелесу тақырыптарының шамамен тізімі:

"7M02217-Шығыстану"

1. Ежелгі Месопатамия (шумер және Аккад)
2. Ассирия патшалығы: саяси тарих, экономика, қоғам, мәдениет
3. Вавилон патшалығы: саяси тарих, экономика, қоғам, мәдениет
4. Ежелгі Египет: Саяси тарих, экономика, қоғам, мәдениет
5. Ежелгі Кіші Азия (Хеттер, Фригия, Лидия, Понт)
6. Ежелгі Иран (Элам, Мидия, Ахеменидтердің Парсы патшалығы)
7. Ежелгі Қытай (Шан, Чжоу, Цинь, Хань)
8. Ежелгі Үндістан (Хараппа, Ведалық, Буддистік, классикалық кезең)
9. Осман империясы: Саяси тарих, экономика, қоғам, мәдениет
10. Ортағасырлық Иран (Сасанидтер, Хулагуидтер, Севефидтер)
11. Ортағасырлық Үндістан (Дели сұлтандығы, Бахманидтер, Моғолдар)
12. Ортағасырлық Қытай (Суй, Тан, Сун, Юань, Мин)
13. Орта ғасырлардағы Корея
14. Араб халифаты
15. Жапония қазіргі уақытта (Токугава Шогунаты, Мэйдзи модернизациясы)
16. Цин империясы: Саяси тарих, экономика, қоғам
17. Каджар мемлекеті: саяси тарих, экономика, қоғам
18. Осман империясындағы әлеуметтік-саяси реформалар
19. Ағылшындардың Үндістанды жаулап алуы
20. Түркия қазіргі уақытта
21. Иран қазіргі уақытта
22. Қытай қазіргі уақытта
23. Жапония қазіргі уақытта
24. Үндістан / Пәкістан қазіргі уақытта
25. Корея қазіргі уақытта

"7M02310-Шетел филологиясы (шығыс тілдері)"

1. Зат есім зерттелетін тілдің сөйлеу бөлігі ретінде
2. Зерттелетін тілдегі сын есім
3. Зерттелетін тілдегі есімдік
4. Зерттелетін тілдегі етістік
5. Зерттелетін тілдегі Морфология
6. Зерттелетін тілдегі үстеулер
7. Зерттелетін тілдегі одақтар
8. Зерттелетін тілдегі бөлшектер
9. Зерттелетін тілдегі Синтаксис
10. Зерттелетін тіл елінің ежелгі және ортағасырлық әдебиеті (негізгі тенденциялар)
11. Оқытылатын тіл елінің жаңа және жаңа әдебиеті (негізгі тенденциялар)
12. XX-XXI ғасырлардағы негізгі ақындар мен жазушылар.
13. Оқытылатын тіл елінің модернистік әдебиеті
14. XX ғасырдың негізгі проблемаларының көрінісі. Оқытылатын тіл елінің әдебиетінде
15. XXI ғ. әдебиетіндегі басты кейіпкерлер.

"7M02302-аударма дело (шығыс тілдері)"

1. Аударманың мәні. Аударманың лингвистикалық және лингвистикалық емес аспектілері
2. Аударманы анықтау мәселесі
3. Аударма түрлерінің жіктелуі
4. Аударма мәселелері
5. МК пайда болуының тарихи факторлары мен жағдайлары
6. Тіл аралық коммуникация актісіндегі аудармашының рөлі
7. "Тілдік медиация" ұғымы
8. Аударма тіл аралық коммуникация құралы ретінде
9. Аудармашылықтың мәдени аспектілері
10. Аударма ғылымының әлеуметтанулық аспектілері
11. Қазіргі аудармадағы эквиваленттілік мәселесі
12. Аударма процесі және оның детерминанттары
13. Аудармашының кәсіби этикасы
14. Аударманың прагматикалық аспектілері
15. Ситуациялық-денотативті аударма моделі
16. Трансформациялық аударма моделі
17. Аударманың семантикалық моделі
18. Үш фазалы аударма моделі
19. Арнайы мәтіндерді аударудың типтік стратегиялары
20. Аударма (транслатема) және аударма процесі

"7M03115-Аймақтану: Шығыс елдері"

1. Версаль халықаралық қатынастар жүйесін құру
 2. Азия-Тынық мұхиты аймағындағы Вашингтон Халықаралық қатынастар жүйесінің қалыптасуы мен эволюциясы
 3. XX ғасырдың бірінші жартысындағы халықаралық қатынастар.
 4. Қиыр Шығыстағы халықаралық қатынастар (1925-1939)
 5. Екінші дүниежүзілік соғыс кезіндегі державалардың дипломатиялық күресі (1939-1945)
 6. Екінші дүниежүзілік соғыстан кейінгі халықаралық аренада күштерді орналастыру (1945-50-ші жылдардың аяғы)
 7. Отарлық жүйенің ыдырауы
 8. Азия-Тынық мұхиты аймағындағы халықаралық қатынастар (1945-1998)
 9. Қазақстан және халықаралық ұйымдар
 10. Посткеңестік кеңістіктегі интеграциялық процестер
 11. Қазақстан-Ресей қатынастары
 12. Орталық Азия республикалары және Қазақстан саясаты
 13. Қазақстан-Қытай ынтымақтастығының жай-күйі мен болашағы
 14. Қазақстанның Азия елдерімен өзара қарым-қатынасы
 15. Қазақстан және Еуропалық Одақ
 16. Қазақстанның Америка құрлығының елдерімен қарым-қатынасы
 17. Экологиялық проблемалар және қазақстандық дипломатия
 18. Азия-Тынық мұхиты аймағының сипаттамасы
 19. Регионализмнің саяси-географиялық факторы
 20. Әлемнің мәдени-тарихи аймақтары
- 2.3 Дайындыққа ұсынылатын әдебиеттер тізімі:
1. История Востока. В 6-и т. Отв. ред. Алаев Л.Б., Ашрафян Н.З. – М., 2000. – Т. Восток в древности.
 2. История Востока. В 6-и т. Отв. ред. Алаев Л.Б., Ашрафян Н.З. – М., 2000. – Т. Восток в средние века.

1. История Востока. В 6-и т. Отв. ред. Алаев Л.Б., Ашрафян Н.З. – М., 2000. – Т. Восток на рубеже средневековья и нового времени. XVI-XVIII вв.
2. История Древнего Востока / Под ред. В.И. Кузищина. – М., 2003.
3. Говоров Ю.Л. История стран Азии и Африки в средние века. – К., 1998.
4. Трошин Ю.А. ИСАА в новейшее время (1918-2000 гг.). Учебник для вузов. - М., 2004.
5. История Востока. В 6-и т. Отв. ред. Алаев Л.Б., Ашрафян Н.З. – М., 2000. – Т. 3. Восток на рубеже средневековья и нового времени. XVI-XVIII вв.
6. История Востока. В 6-и т. Отв. ред. Алаев Л.Б., Ашрафян Н.З. – М., 2005. – Т. 4. Восток в новое время. В 2-х частях.
7. История Востока. В 6-и т. Отв. ред. Ланда Р.Г. – М., 2005. – Т. 5. Восток в новейшее время: 1914-1945 гг.
8. История Востока. В 6-и т. Отв. ред. Ланда Р.Г. – М., 2005. – Т. 6. Восток в новейший период (1945-2000 гг.).
9. Говоров Ю.Л. ИСАА в новейшее время. - Кемерово, 1997.
10. Г. М. Костюшкина. Общее языкознание и история лингвистических учений. – Издательство URS, 2022
11. Оразақыңқызы Ф., Дүйсенбай Қ. Қазіргі қытай тілінің нормативті грамматикасы. – Дарын, 2022
12. Ahmet Kabaklı. Türk Edebiyatı 5 Cilt - Takım, Türk Edebiyatı Vakfı yayınları, - 2019
13. А.Кабаклы. Түрік әдебиеті. 2-5 том, Стамбұл-1994.
14. Кенан Акйүз. Модерн түрк едебиатынын ана чизгилери, Стамбұл-1995.
15. Рамазан Коркмаз. Йени түрк едебиаты, Анкара – 2007.
16. Алемдар Ялчын. Жумхуриет дөнemi. Чағдаш түрк романы. 1940-2000. Анкара- 2005.
17. Дилчин. Өрнеклерле түрк шиир билгиси. А-1992.
18. Айшенур Ислам, Нермин Өзтүрк. Түрк едебиаты тарихи, 2 китап, Анкара-1994.
19. Түркче-Едебиат. ӨСС-ӨЙС китабы. Анкара-1992.
20. М.Каплан. Шиир тахлилери. Дергах, Ст-1975.
21. Н.С.Банарлы. Ресимли түрк едебиаты тарихи. 1-2 том, Ст-1975.
22. Prof.Dr. Korkmaz Zeynep. Türkiye Türkçesi Grameri. TDK Yayınları. Ankara. 2019.
23. Prof. Dr. Muharrem Ergin. Edebiyat ve Eğitim Fakültelerinin Türk Dili ve Edebiyatı Bölümleri için Türk Dil Bilgisi. Bayrak basım, yayım, tanıtım. İstanbul. 2019.
24. Tahsin Banguoğlu. Türkçenin Grameri. Ankara – 2012.
25. Учебник китайского языка. Страноведение. М. 1998 г.
26. Китайская пейзажная лирика. III-XIV вв. М., 1984
27. Литература Древнего Китая. М., 1969г
28. Мамаева Р.М. Китайская литература. Хрестоматия. М., 1959
29. Современная китайская проза. М., 1988
30. Радеева Е.Ю. Литературоведение КНР нового периода. М., 1991
31. История китайской литературы. П., 1994
32. Современная литература Китая П., 1991
33. Современная литература Китая У., 1998
34. Пантюхин Н.Я. Арабский язык. Египетский диалектный язык. Издательство: МГИМО-Университет. – 2021. ISBN 978-5-9228-2392-0
35. Сдобников В.В., Калинин К.Е., Петрова О.В. Теория перевода (Коммуникативно-функциональный подход). Издательство ВКН. – 2019. ISBN 978-5-7873-1692-6.
36. Рубинчик Ю.А. Основы фразеологизмов персидского языка, Издательство: Ленанд. – 2018. ISBN 978-5-9710-5474-0.
37. Иранская поэзия XX-XXI веков. Хрестоматия. Издательство: Садра. – 2022. ISBN: 978-5-907552-19-7

38. Иванов В.Б. Очерк теории персидского языка. Т1. Издательство: Садра, - 2019. ISBN 978-5-907041-57-8
39. Ардашникова А.А., Рейснер М.Л. Персидская литература IX-XVIII в.Т.2. Издательство Садра, - 2021. ISBN: 978-5-907041-55-4
40. Ко Ен Чоль. Литература Кореи. - Казань: Издательство Казанского университета, 2021. - 332 с.
41. Maurice Winternitz. A History of Indian Literature (Vol 1) Revised Edition. – 2010. ISBN-13: 978-8120802643
42. Гришаева, Людмила Ивановна. Введение в теорию межкультурной коммуникации М., 2007.
43. Кашкин, Вячеслав Борисович. Основы теории коммуникации: краткий курс. М.,2007.
44. Комиссаров В.Н. Теория перевода (лингвистические аспекты), М.,1990.
45. Персикова Т.Н. Межкультурная коммуникация и корпоративная культура. М., 2007.
46. Садохин, Александр Петрович. Межкультурная коммуникация. М., 2012.
47. Сдобников В.В., Петрова О.В. Теория перевода. М., 2006.
48. Тюленев С.В. Теория перевода. М., 2004.
49. АСЕАН в системе международных отношений. М., 1993.
50. Барановский В.Г. Европейское сообщество в системе международных отношений. - М., 1986.
51. Байзакова К.И., Губайдуллина М.Ш. и др. Становление и развитие системы европейской безопасности и обороны. - Алматы, 2002
52. Бересков В.М. Страницы дипломатической истории. – М., 1984
53. Белецкий В.Н. Потсдам 1945: история и современность.-М.,1987.
54. Быков О.Н. Международные отношения: трансформация глобальной структуры. – М., 2003
55. Губайдуллина М.Ш. Внешняя политика Германии (1871-2004). – Алматы, 2004
56. XX век: основные проблемы и тенденции международных отношений. М., 1992.
57. Европа в системе международных отношений.1917–1945.- Свердловск,1990.
58. Европейская интеграция: происхождение и развитие Европейского Союза. - М.,1996.
59. Ибрашев Ж.У., Енсебаева Э., Кусаинова М. Формирование европейской дипломатии (вторая половина XX - начало XXI вв.). – Алматы, 2002
60. Иванов И.С. Новая российская дипломатия. Десять лет внешней политики страны. – М.,2002
61. История внешней политики и дипломатии США. М., 1994
62. История внешней политики России. - М., 1995.
63. Китай в мировой и региональной политике: История и современность / Ин-т Дальнего Востока РАН. - Отв. ред. А.Г. Яковлев. – М., 2002
64. Кукеева Ф.Т. Европейский Союз и США: современные аспекты трансатлантического партнерства. – Алматы, 2003.
65. Лаумулин М.Т. Казахстан в современных международных отношениях: безопасность, геополитика, политология. - Алматы.-2000.
66. Лундестаг Г. Восток, Запад, Север, Юг. Основные направления международной политики. 1945-1996. – М., 2002
67. Международные отношения: теории, конфликты, организации /Под ред. П.А. Цыганкова – М., 2004
68. Мировая политика: проблемы теории и практики. М., 1995.
69. Мировое политическое развитие: век XX / Н.В. Загладин и др. М., 1995.
70. Мовкебаева Г.А. Современные проблемы международных отношений. – Алматы, 2000
71. Протопопов А.С., Козьменко В.М., Елманова Н.С. История международных отношений и внешней политики России.1648-2000 – М.,2001

72. Системная история международных отношений. Под ред. А.Д. Богатурова. - М, 2000-2003
73. Современные международные отношения. /Под ред. А.В.Торкунова. – М.,2001
74. Кукеева Ф.Т. Европейский Союз и США: современные аспекты трансатлантического партнерства. Алматы, 2003, 189 с.
75. Лаумулин М.Т. Казахстан в современных международных отношениях: безопасность, геополитика, политология. – Алматы: 2000. – 480 с.
76. Токаев К.К. Внешняя политика Казахстана в условиях глобализации. Алматы, 2000.
77. Токаев К.К. Дипломатия Республики Казахстан. Астана, 2001.

3. Шетелдік азаматтардың магистратураға (бейіндік бағытқа) ақылы негізде түсуі үшін түсу емтиханын бағалау шкаласы мен критерийлері:

Ұпай саны	Сәйкестік критерийлері
<p>90-100 балл "өте жақсы"</p>	<p>Қабылдау емтиханында шығарылған барлық құзыреттер игерілді. 2 теориялық сұраққа толық жауап берілді:</p> <ul style="list-style-type: none"> - ғылыми терминология сауатты қолданылды; - негіздеу үшін қажетті барлық белгілер, элементтер, негіздер, жіктемелер дұрыс аталды және анықталды; - қарастырылып отырған мәселе бойынша ғылыми әдебиеттерде қабылданған негізгі көзқарастар көрсетілген; - өз ұстанымы немесе көзқарасы дәлелденген, осы саладағы ең маңызды ғылыми-зерттеу мәселелері көрсетілген. <p>Практикалық міндет барлық қажетті түсіндірмелермен дұрыс шешілді.</p>
<p>75-89 балл "Жақсы"</p>	<p>Қабылдау емтиханында шығарылған барлық құзыреттер игерілді. 2 теориялық сұраққа дұрыс жауап берілді, дайындықта елеусіз кемшіліктер анықталды:</p> <ul style="list-style-type: none"> - ғылыми терминология қолданылады; - негіздеу үшін барлық қажетті белгілер, элементтер, жіктемелер аталған, бірақ сонымен бірге анықтамаларда, ұғымдарда қате немесе дәлсіздік жіберілген; - дәлелде кемшіліктер бар, нақты немесе терминологиялық дәлсіздіктер жіберілді, олар маңызды емес; - осы саладағы ықтимал ғылыми-зерттеу мәселелері туралы түсінік берілді. <p>Практикалық міндет ішінара қажетті түсініктемелерді толық ұсынбай шешілді.</p>
<p>50-74 балл "қанағаттанарлық"</p>	<p>Қабылдау емтиханында шығарылған барлық құзыреттер игерілді. 2 теориялық сұраққа дұрыс жауап берілді, дайындықта елеусіз кемшіліктер анықталды:</p> <ul style="list-style-type: none"> - қарастырылып отырған құбылыстың кейбір негіздері, белгілері, сипаттамалары ғана аталған және анықталған, - Елеулі терминологиялық дәлсіздіктерге жол берілді; - өз көзқарасы ұсынылмайды; - осы саладағы ықтимал ғылыми-зерттеу мәселелері туралы түсінік берілмеген. <p>Практикалық міндет шешілмеген.</p>
<p>0-49 балл "қанағаттанарлықсыз"</p>	<p>Қабылдау емтиханында шығарылған барлық құзыреттер игерілмеген. 2 теориялық сұраққа дұрыс емес жауаптар берілді, дайындықта елеулі кемшіліктер анықталды; практикалық міндет шешілмеді.</p>